

**Zeitschrift:** Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises électriques suisses

**Herausgeber:** Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen

**Band:** 90 (1999)

**Heft:** 4

**Rubrik:** Veranstaltungskalender = Calendrier des manifestations

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 17.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Veranstaltungskalender

## Calendrier des manifestations

### Veranstaltungen SEV/VSE / Manifestations ASE/UCS

[www.sev.ch/vk.htm](http://www.sev.ch/vk.htm)

Datum/Ort – Date/Lieu	Thema – Sujet	Organisation/Information
<b>SEV/ASE</b>		
16.3., 17.11.99 Fehraltorf 23.6.99 Biel	Niederspannungs-Schaltgerätekombinationen 2. Kurstag	SEV BER-WB, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
23./25.3., 29./30.6., 24./25.11.99 Fehraltorf	Niederspannungs-Schaltgerätekombinationen 3. Kurstag	SEV BER-WB, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
24.3.99 Zürich	Informationstagung für Betriebselektriker	SEV, Rose-Marie Schwämmle, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, Fax 01 956 11 22
30.3.99 Montreux 22.4.99 Fribourg	Journée d'information pour électriciens d'exploitation	SEV, Rose-Marie Schwämmle, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, Fax 01 956 11 22
31.3., 22.6., 20.9., 18.11.99 Fehraltorf	Elektrische Ausrüstung von Maschinen – EN 60204 (1 Tag)	SEV, A. Eggenberger, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 14 00, Fax 01 956 11 22
13./14.4.99 Fehraltorf	Kurs: Praktisches Messen I (1 Tag)	SEV BER-WB, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
19.+26.5., 2.+9.6.99 Cris- sier	Séminaire CD-NIBT 97 (½ journée)	ASE Romandie, Marius Vez, Tel. 021 312 66 96
15./16./17.6., 31.8., 1./2.9.99 Fehraltorf	Kurs: Praktisches Messen II (1 Tag)	SEV BER-WB, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
16./17.6., 23./24.6., 4.8., 27.10.99 Lausanne	Séminaire pratique de contrôle d'installations et de mesures électrotechniques (1 journée)	ASE Romandie, Marius Vez, Tel. 021 312 66 96
8./15./22./29.9.99 Fehraltorf	Schulung (4 Tage): Innerbetriebliche Installationsarbeiten nach NIV Art. 13	SEV BER-WB, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
9.9.99 Delsberg	115. Generalversammlung des SEV 115e Assemblée générale de l'ASE	SEV, Luppmenstr. 1, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 23, Fax 01 956 11 22
9./16./23.9.99 Fehraltorf	Schulung (3 Tage): Eingeschränkte Installationsarbeiten nach NIV Art. 15/16	SEV BER-WB, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
24.9.99 Luzern	78. ordentliche Delegiertenversammlung der PKE	PKE, Freigutstr. 16, 8027 Zürich, Tel. 01 287 92 22
16.6.99 Biel 10.11.99 Fehraltorf	Niederspannungs-Schaltgerätekombinationen 1. Kurstag	SEV BER-WB, Ruth E. Moser, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 12 96, ruth.moser@sev.ch
6.10.99 Lausanne	Elektrische Ausrüstung von Maschinen – EN 60204 (1 Tag)	SEV, A. Eggenberger, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 14 00, Fax 01 956 11 22

### Informationstechnische Gesellschaft des SEV (ITG)

23.3.99 Bern	STEN, gemeinsam mit Pro Telecom: Vom Mobiltelefon zum Mobile-Computing	Sekretariat ITG, Luppmenstr. 1, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, Fax 01 956 11 22
15.4.99 Kloten	SW-E-Fachgruppentagung: Trends bei der Entwicklung komplexer Prozesssteuerungen	Sekretariat ITG, Luppmenstr. 1, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, Fax 01 956 11 22
29.4.99 Zürich	Informationstagung: Das Technologie-Portfolio der Informationstechnik	Sekretariat ITG, Luppmenstr. 1, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, Fax 01 956 11 22
6.5.99 Zürich	ETG/ITG-Sponsortagung mit DiAx: Telekommunikation in der Schweiz: ein Jahr nach der Liberalisierung	Sekretariat ITG, Luppmenstr. 1, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, Fax 01 956 11 22
9.6.99 Zürich	Informationstagung: Pionier-Anwender berichten über innovative IT-Anwendungen	Sekretariat ITG, Luppmenstr. 1, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, Fax 01 956 11 22
29.9.99 Zürich	Symposium, Fachgruppe SW-E der ITG: Methods and development tools for industrial automation	Sekretariat ITG, Luppmenstr. 1, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, Fax 01 956 11 22

### Energietechnische Gesellschaft des SEV (ETG)

24.3.99 Bienne	Electronique de puissance: applications et nouveautés – Leistungselektronik: Anwendungen und Neuigkeiten	Sekretariat ETG, Luppmenstr. 1, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, Fax 01 956 11 22
----------------	---	--

## Calendrier des manifestations

6.5.99 Zürich	ETG/ITG-Sponsortagung mit DiAx: Telekommunikation in der Schweiz: ein Jahr nach der Liberalisierung	Sekretariat ETG, Luppmenstr. 1, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, Fax 01 956 11 22
27.5.99 Windisch	Simulationssoftware im Dienste der Elektrizitätswerke und der Industrie	Sekretariat ETG, Luppmenstr. 1, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, Fax 01 956 11 22
23.6.99 Murten	Nouvelles techniques dans les tunnels routiers (avec visite de tunnel / mit Tunnelbesichtigung)	Sekretariat ETG, Luppmenstr. 1, 8320 Fehraltorf Tel. 01 956 11 39, Fax 01 956 11 22

## Schweiz / Suisse

• Neueinträge

• 16./17.3.99 Glattbrugg	Auf ins nächste Millennium: Strommarkt unter Spannung	I.I.R., A-1150 Wien, Tel. +43 1 891 59 222 Fax +43 1 891 59 200, conference@iir.at
27.–30.4.99 Lausanne	Computer 99: Kurs auf das Jahr 00 / Cap sur l'an 00	GRI, 1000 Lausanne 21, Tel. 021 652 30 70, Fax 021 652 57 00, www.computer99.ch
• 4.5.99 Burgdorf	Wärmepumpen – heute und morgen	Enet, 3000 Bern 16, Tel. 031 350 00 06, Fax 031 352 77 56
4.–7.5.99 Zürich	Industrial Handling	Reed Messen (Schweiz) AG, 8117 Fällanden, Tel. 01 806 33 88, Fax 01 806 33 43, www.reed.ch
18.–21.5.99 Zürich	Telenetcom – Schweizer Telematik-Fachmesse	Reed Messen, 8117 Fällanden, Tel. 01 806 33 66 Fax 01 806 33 43, www.telenetcom.ch
18.–21.5.99 La Chaux-de-Fonds	Subtec 99 – La précision industrielle	Subtec, 2300 La Chaux-de-Fonds, Tel. 032 925 98 25, Fax 032 925 98 35, www.subtec.ch
8.–10.6.99 Basel	EAN99-Kongress	EAN (Schweiz), Postfach, 4018 Basel, Tel. 061 338 70 00, Fax 061 338 70 99, mail@ean.ch
22./23.8.99 Genève	Inventions – 27. salon international des inventions, des techniques et produits nouveaux	Promex S.A., 1207 Genève, Tel. 022 736 59 49, Fax 022 786 00 96, www.inventions-geneva.ch
31.8.–3.9.99 Basel	Ineltec 99 – Internationale Fachmesse für Elektronik, Automatisierung und Elektrotechnik	Messe Basel, 4021 Basel, Tel. 061 686 20 20 Fax 061 686 21 94, www.messebasel.ch/ineltec
7.–9.9.99 Lausanne	8th European Conference on Power Electronics and Applications	EPE, c/o secr. SRBE, B-1050 Bruxelles Tel. +32 2 629 28 19, Fax +32 2 629 36 20
21.–25.9.99 Basel	Orbit – Fachmesse für Informatik, Kommunikation und Organisation	Messe Basel, 4021 Basel, Tel. 061 686 20 20, Fax 061 686 21 94, www.messebasel.ch/orbit
• 21.–24.10.99 Biel	2. Schweizer Hausbau- und Minergie-Messe	SH-Holz, 2504 Biel, Tel. 032 344 03 87 Fax 032 344 03 91
• 23.–26.11.99 Zürich	Sicherheit – Fachmesse für Sicherheit, Arbeitsschutz, Arbeits-, Informatik- und Kommunikationssicherheit	Reed Messen AG, 8117 Fällanden, Tel. 01 806 33 99, Fax 01 806 33 43, www.reed.ch/sicherheit
9.–14.4.2000 Davos	AP 2000 – Millennium Conference on Antennas & Propagation. Call for Papers: 1.7.99	Estec, NL-2200 AG Noordwijk, Tel. +31 71 565 50 05, confbuero@estec.esa.nl/AP2000

## Ausland / Etranger

• Neueinträge

18.–24.3.99 Hannover	Cebit: World Business Fair Office Automation, Information Technology, Telecommunications	Deutsche Messe AG, 8051 Zürich Tel. 01 224 22 61, www.messe.de
23.–25.3.99 Berlin	2. Int. Konferenz: Elektrische Bahnsysteme	VDE, D-60596 Frankfurt, Tel. +49 69 6308 381, vde_tagungen@compuserve.com
23.–25.3.99 Düsseldorf	EMV 99 – Internationale Messe mit Workshops für elektromagnetische Verträglichkeit	Mesago, D-70178 Stuttgart, Tel. +49 711 619 460, Fax +49 711 619 4698, buss@mesago.de
3.–7.4.99 Düsseldorf	Wire – Internationale Fachmesse Draht und Kabel	Düsseldorfer Messeges. mhB, D-40001 Düsseldorf, Tel. +49 211 4560 01, www.messe-duesseldorf.de
12.–16.4.99 Wien	Software Quality – The Way to Excellence	ADV, A-1010 Wien, Tel. +43 1 5330913 Fax +43 1 5330913-77, http://www.adv.at
19.–24.4.99 Hannover	Hannover Messe: Weltmesse der Industrie, Automation, Innovation	Deutsche Messe AG, 8051 Zürich Tel. 01 224 22 61, www.messe.de
• 20./21.4.99 Wien	Enercon 99 – 4. I.I.R.-Jahreskongress für die österreichische Energiewirtschaft	I.I.R., A-1150 Wien, Tel. +43 1 891 59 222, Fax +43 1 891 59 200, conference@iir.at
21.–24.4.99 Tokio	Wire-Tokyo – grösste Drahtfachmesse in Asien	Wire-Tokyo, UK-Hatfield, Tel. 44 1707 275 641, Fax +44 1707 275 544, mpress@compuserve.com
• 21.–23.4.99 Köln	Powerline für EVU – Innovative Energiedienstleistungen über Stromnetze	I.I.R., D-65843 Sulzbach, Tel. +49 6196 585 489, anmeldung@iir-germany.com
Mai/Juni 99 Paris	Eurel Conference: Environments – Recycling, life cycle	SEE, F-75724 Paris Cedex 15, Tel. +33 1 44 49 60 00, www.supelec.fr/see/see.html
4.–6.5.99 Nürnberg	SMT ES&S Hybrid: Exhibition & Conference of System Integration in Micro Electronics	Mesago, D-70028 Stuttgart, Tel. +49 711 6 19 46 49, Fax +49 711 6 19 46 90, http://www.mesago.de

• 4.-7.5.99 Leipzig	<b>Geobit – Internationale Fachmesse für raumbezogene Informationstechnologie und Geoinformatik</b>	Leipziger Messe GmbH, D-04007 Leipzig, Tel. +49 341 6780, www.geobit.de
18.-22.5.99 Milano	<b>Intel 99 – International Electrotechnics and Electronics</b>	Assoc. Intel, I-20149 Milano, Tel. +39 02 3264 387, Fax +39 02 3264 284
31.5.-2.6.99 Berlin	<b>6. Wärmepumpenkonferenz der Internationalen Energie-Agentur</b>	VVEW, D-60326 Frankfurt, Tel. +49 69 630 43 24, Fax +49 69 630 44 59, sl@vwew.f.eunet.de
1.-4.6.99 Nice	<b>Cired 99 – 15th International Conference on Electricity Distribution</b>	Cired 99, B-4000 Liège, Tel. +32 4 222 29 46, Fax +32 4 222 23 88, aimulg@misc.ulg.ac.be
7.-10.6.99 Sofia	<b>Labat 99 – International Conference on Lead-Acid Batteries</b>	Labat 99, 1113 Sofia, Tel. +359 2 718651, Fax +359 2 731 552, dpavlov@mbox.cit.bg
7.-9.6.99 London	<b>Symposium sur le thème de l'optimisation des systèmes électriques</b>	Cigré, F-75008 Paris, Tel. +33 1 53 89 12 90, Fax +33 1 53 89 12 99, cigré@world-net.sct.fr
8.-10.6.99 Paris	<b>Salon International de l'Industrie Ferroviaire</b>	Mack-Brooks (France) Ltd., GB-Hertfordshire, Tel. +44 1707 275 641, Fax +44 1707 275 544
9./10.6.99 Wiesbaden	<b>5. Deutscher I.I.R.-Energiekongress Enorm 99</b>	I.I.R., D-65843 Sulzbach, Tel. +49 6196 585 489, anmeldung@iir-germany.com
13.-15.6.99 Warschau	<b>Jahresversammlung Unipede/Eurelectric</b>	Unipede/Eurelectric, B-1000 Brüssel, Tel. +32 2 515 10 00, Fax +32 2 215 10 10
19.-23.6.99 Istanbul	<b>Elec Istanbul</b>	Elec Promotion, F-75116 Paris, Tel. +33 1 53 23 99 99, Fax +33 1 53 23 99 70
20.-24.6.99 Paris	<b>Jicable 99 – 5th International Conference on Insulated Power Cables</b>	Jicable 99, F-75724 Paris Cedex 15, Tel. +33 1 44 49 60 17, lucien.deschamps@der.edf.gdf.fr
12./13.7.99 York	<b>11th Int. Conference on Electromagnetic Compatibility</b>	IEE, London WC2R 0BL, Tel. +44 171 344 5467, Fax +44 171 240 8830, mcorner@iee.org.uk
26.-28.7.99 Strathclyde, Glasgow	<b>3th Int. Conf. on Advanced A/D and D/A Conversion Techniques and Applications. Call for Papers: 10.3.99</b>	IEE, London WC2R 0BL, Tel. +44 171 344 5472, Fax +44 171 240 8830, adda99@iee.org.uk
28.-30.9.99 Madrid	<b>Distributech DA/DSM and Power Delivery Europe 99</b>	Penn Well Europe, NL-3506 GK Utrecht, Tel. +31 30 265 0963, www.pennwell-europe.com
18.-23.10.99 Düsseldorf	<b>Interkama 99 – Int. Fachmesse für industrielle Kommunikations-, Automatisierungs-, Mess- und Analysetechnik</b>	Düsseldorfer Messges. mhB, D-40001 Düsseldorf, Tel. +49 211 4560 01, www.tradefair.de
18.-20.10.99 Gmunden	<b>Hydropower into the next Century – III</b>	Hydropower & Dams Aqua Media Int. Ltd., Tel. +44 181 643 4727, conf@hydropower.cix.co.uk
4.-6.11.99 Dornbirn	<b>Intertech Bodensee – 10. Internationale Technologie-messe</b>	Olma Messen, 9008 St. Gallen, Tel. 071 242 01 88, www.olma-messen.ch
• 23.-25.11.99 Nürnberg	<b>SPS/IPC/Drives 99 – Elektrische Automatisierungstechnik, Systeme und Komponenten</b>	Mesago, D-70178 Stuttgart, Tel. +49 711 61946 0, Fax +49 711 61946 98, buss@mesago.de
• 30.11.-2.12.99 London	<b>Railtex 99: 4th International Exhibition of Railway Equipment, Systems and Services</b>	Mack-Brooks Ltd., Hertfordshire AL10 0RN, Tel. +44 1707 275 641, Fax 44 1707 275 544

### Kurse und Vorträge / Cours et conférences

• Neueinträge

12., 24.3.99 Zürich	<b>Informationssuche für Internet-Anwender</b>	ETHZ, Dep. Informatik, 8092 Zürich Tel. 01 632 72 06, www.inf.ethz.ch/fbkurse/
• 19.3.99 Zürich	<b>Seminar: Management von Rauminformationen (Geodaten)</b>	ITV Geomatik AG, 8105 Regensdorf-Watt, Tel. 01 871 21 90, Fax 01 871 21 99
25./26.3.99 Brunnen	<b>SAQ-Tagung über Risikomanagement</b>	SAQ, 4600 Olten, Tel. 062 205 45 08, saq@uniplus.ch
• 9.4.99 Bern	<b>Privatisierung von Elektrizitätswerken – Chancen und Risiken</b>	Schweiz. Energiestiftung, 8005 Zürich Tel. 01 271 54 64, Fax 01 273 03 69
• 20.4.99 Effretikon	<b>Einführung Speicherprogrammierbare Steuerungen SPS I</b>	EBZ, 8307 Effretikon, Tel. 052 354 64 64 Fax 052 354 64 01
• 22./23.4., 21./22.6.99 Effretikon	<b>Telecom-Installationen (Grundlagen)</b>	EBZ, 8307 Effretikon, Tel. 53 354 64 64 Fax 052 354 64 01
• 26.-28.4., 28.-30.6.99 Effretikon	<b>EIB projektieren und programmieren</b>	EBZ, 8307 Effretikon, Tel. 54 354 64 64 Fax 052 354 64 01
• 28.5.99 Effretikon	<b>Installation von universellen Gebäudeverkabelungen</b>	EBZ, 8307 Effretikon, Tel. 55 354 64 64 Fax 052 354 64 01
• 31.5./1.6.99 Effretikon	<b>EIB-Workshop 1+2 (Visualisierung)</b>	EBZ, 8307 Effretikon, Tel. 56 354 64 64 Fax 052 354 64 01
• 9./10.6.99 Däniken	<b>Praxistag: Messung niederfrequenter elektrischer und magnetischer Felder (10.6. en français)</b>	FKH, Tel. 01 251 44 33, Fax 01 251 44 41
• 27.10.99 Zürich	<b>EMV/EMF in der Niederspannungsinstallationspraxis – emissionsarme Elektroinstallationen</b>	Arnold Engineering/FKH, Tel. 01 828 15 51, Fax 01 828 15 52